



Strassenverkehrsamt Graubünden
 Uffici per il traffic sin via dal Grischun
 Ufficio della circolazione dei Grigioni



Gli esami per conducenti di veicoli a motore

Questa guida fornisce informazioni su una serie di domande che sorgono dall'acquisizione di una licenza di condurre.

I requisiti più importanti per la sua sicurezza e quella degli altri utenti della strada sono approfondite conoscenze teoriche e pratiche. Pertanto, attribuisca una notevole importanza a una solida formazione, idealmente presso una scuola guida ufficialmente riconosciuta.

L'obiettivo principale non deve essere l'ottenimento più veloce possibile della licenza di condurre, ma l'accurata acquisizione delle basi per una guida sicura. Oltre all'apprendimento solido delle basi è necessaria pure la volontà di comportarsi sempre correttamente nel traffico e con riguardo verso gli altri.

Cogliamo l'occasione per augurarle un buon viaggio senza incidenti.

Nota:

Questa guida rappresenta un riassunto. Determinanti e valide sono in ogni caso le disposizioni legali.

Aprile 2024

Età minima



L'età minima per guidare veicoli della **categoria F** comporta:

- 16 anni per i veicoli a motore di lavoro e i trattori la cui velocità massima non supera i 45 km/h nonché i carri a motore e i veicoli agricoli e forestali;
- 18 anni per gli altri veicoli della categoria F.

L'età minima per guidare veicoli della **categoria A1** comporta:

- 15 anni per le motoleggere;
- 16 anni per gli altri veicoli della categoria A1.

L'età minima per la guida di veicoli a motore delle altre categorie è visibile nella tabella su questa guida.

Corso di pronto soccorso



Candidati alla licenza per allievo conducente delle categorie A, A1, B oppure B1 devono allegare al formulario di richiesta di ammissione agli esami un certificato confermando di aver frequentato e concluso un corso di pronto soccorso.

Il corso deve avvenire presso un'organizzazione ufficialmente riconosciuta in questo contesto. La validità del corso è limitata a **6 anni**.

Chi possiede già una licenza di condurre di una delle categorie menzionate non deve più presentare un certificato di pronto soccorso. Questo vale pure per medici, dentisti, veterinari e personale sanitario diplomato. L'ufficio della circolazione informa volentieri sul riconoscimento o meno di un corso come pure su eventuali ulteriori esenzioni.

Esame di teoria



Il candidato riceve una "conferma personale d'ammissione all'esame di teoria". Questa conferma permette di presentarsi all'"esame teorico senza annunciarsi. I luoghi d'esame e gli orari sono stampati sulla conferma.

Il candidato può sostenere l'esame teorico di base al più presto **un mese prima dell'età minima prescritta**. Le domande devono essere risolte al computer.

Chi possiede già una licenza di condurre delle categorie A, A1, B o B1 è dispensato dall'esame teorico di base.

Chi desidera ottenere una licenza per allievo conducente della categoria F è dispensato dall'esame teorico previsto per questa categoria (esame semplificato) se è titolare di una licenza di condurre della categoria G.

La teoria di base della categoria M consiste in un esame particolare a sé e semplificato.

Il materiale didattico per prepararsi è ottenibile presso i rivenditori specializzati (libri, CD, ecc.) o presso una scuola guida.

Esame di teoria supplementare (categorie C, C1, D, D1, TPP)



Pure l'esame teorico supplementare per le categorie C, D, C1/D1 o TPP viene eseguito al computer. Ulteriori informazioni possono essere ottenute presso la sua scuola guida (materiale di studio, ecc.).

Esame OAut (categorie C, C1, D, D1)



Per ottenere il **certificato di qualificazione del conducente (CQC)** per le categorie C, C1, D o D1, è necessario superare un esame teorico scritto e due esami elettronici (EPS) secondo la **OAut (Ordinanza sull'ammissione degli autisti)** presso l'ufficio della circolazione e inoltre un test teorico orale OAut come pure un esame pratico generale OAut presso un centro d'esame riconosciuto ufficialmente.

Trova tutte le informazioni necessarie sul sito www.cambus.ch.

Licenza per allievo conducente



La licenza per allievo conducente viene rilasciata dopo aver superato l'esame teorico e aver raggiunto l'età minima prescritta.

La validità della licenza per allievo conducente è limitata e non può essere prolungata e neanche interrotta.

Unicamente la validità delle licenze per allievo conducente delle categorie A e A1 si prolunga automaticamente se la formazione pratica di base per motociclisti è stata frequentata entro la prima validità e il certificato di frequenza viene esibito assieme alla licenza.

Dopo la scadenza della validità può essere richiesta di solito una seconda licenza per allievo conducente per la stessa categoria (è necessario compilare un nuovo formulario di iscrizione). Una **terza licenza per allievo conducente** per la stessa categoria può essere richiesta **solo dopo un periodo di attesa di due anni**.

I titolari di una licenza di condurre della categoria C non hanno bisogno di una licenza per allievo conducente per la categoria D.

Corse di scuola di guida



È considerata corsa di scuola di guida ogni corsa effettuata con un veicolo a motore il cui conducente deve essere **titolare di una licenza per allievo conducente**.

L'allievo conducente può esercitarsi alla guida autoveicoli solamente se è **accompagnato da una persona che abbia compiuto 23 anni** e che possieda da **almeno tre anni** una licenza di condurre - che inoltre **non può essere in prova** - corrispondente alla categoria del veicolo usato. L'accompagnatore deve potersi facilmente servire del freno a mano.

La licenza per allievo conducente delle categorie A, A1, B1 e F autorizza a effettuare corse di scuola di guida senza accompagnatore. Eventuali passeggeri devono essere titolari della licenza di condurre per categoria corrispondente.

La licenza per allievo conducente della categoria D1 autorizza a effettuare corse di scuola di guida con veicoli della categoria C1.

Il titolare della licenza per allievo conducente delle categorie BE, CE, C1E, DE o D1E può effettuare corse di scuola di guida senza accompagnatore se è in possesso della licenza di condurre per il veicolo trainante.

Durante le corse di scuola di guida con veicoli delle categorie D e D1 non possono essere trasportate persone, fatta eccezione per l'accompagnatore prescritto, per il maestro conducente, per l'esperto della circolazione e per altri allievi conducenti.

I veicoli a motore guidati da un allievo conducente devono essere muniti di una targa corrispondente al formato prescritto, portante una «L» bianca su fondo blu, applicata posteriormente in un punto ben visibile.

Chi vuole usare una licenza per allievo conducente all'estero deve informarsi presso il consolato dello stato in questione o presso il valico di frontiera, se ciò è permesso. In ogni caso, è sconsigliato intraprendere corse di scuola di guida all'estero.

Corso di sensibilizzazione ai problemi del traffico stradale



Al momento dell'annuncio all'esame pratico di guida per le categorie A, A1, B o B1, è necessario dimostrare di aver frequentato un corso di sensibilizzazione ai problemi del traffico stradale di otto ore presso una scuola guida autorizzata.

Chi possiede già una licenza di condurre di una di queste categorie è dispensato da questo corso.

Formazione pratica di base per motociclisti



Per le categorie A e A1 occorre frequentare una formazione pratica di base per motociclisti presso una scuola guida autorizzata **entro i primi quattro mesi** della validità della licenza per allievo conducente.

I candidati alla categoria A non possono frequentare la formazione pratica di base con un motoveicolo della categoria A1.

Esame pratico di guida



Chi non supera l'esame pratico di guida due volte, sarà ammesso a un **terzo esame** solamente se il l'istruttore di scuola guida conferma di aver concluso completamente la preparazione del conducente.

Se anche il terzo esame pratico di guida avesse un esito negativo, l'ammissione a un **quarto esame** sarà possibile solo presentando una perizia psicologica del traffico confermando l'idoneità. Fino a quando non viene presentata una perizia psicologica positiva, non è possibile allestire una nuova licenza per allievo conducente per la stessa categoria. Se la perizia avesse un esito negativo, la licenza per allievo conducente perde immediatamente la sua validità.

Prenda nota che il periodo di attesa tra l'annuncio e l'esame pratico di guida dipende dalle capacità stagionali e cantonali. Pertanto, si annunci in tempo all'esame. La validità della licenza per allievo conducente non può essere prolungata in nessun caso.

Veicolo per l'esame pratico di guida



Il veicolo deve essere immatricolato correttamente e trovarsi in **condizioni tecniche sicure**. L'uso di autostrade e semiautostrade deve essere consentito. In caso di condizioni stradali invernali, il veicolo deve essere dotato di pneumatici invernali. I poggiatesta non devono essere rimossi. Il veicolo non può essere provvisto di accessori speciali che facilitano la guida.

La licenza di circolazione deve essere presente nel veicolo.

I candidati alla licenza di condurre delle categorie F e B1 devono indicare sulla cartolina di annuncio all'esame il numero di posti a sedere del veicolo con il quale ci si presenterà all'esame.

Osservi anche i requisiti prescritti per il veicolo, onde essere ammesso all'esame di guida, riportate nella tabella su questa guida.

Esame pratico di guida per motocicli



Veicolo per l'esame pratico di guida

Accessori come schienali, portabagagli, barre di sicurezza e tasche laterali aumentano notevolmente il rischio di incidenti e lesioni durante l'esecuzione dell'esame. Essi rendono difficile o impossibile la discesa celere e immediata dalla moto in caso di pericolo di caduta o di partenza prematura da fermo.

Categoria A

L'esperto siede sulla moto come passeggero.

Categoria A1

L'esperto segue il candidato con un autoveicolo. Le istruzioni avvengono via radio.

Condizioni invernali

Condizioni stradali invernali aumentano considerevolmente il rischio di incidenti per i veicoli a due ruote. Da metà novembre a fine marzo (in Engadina: dalla fine di ottobre alla fine di aprile) non vengono effettuati esami pratici di guida per motocicli. Gli annunci agli esami pratici devono avvenire entro il 30 settembre.

Particolarità per la categoria A1

Chi possiede una licenza di condurre della categoria B, può ordinare una licenza per allievo conducente della categoria A1 e frequentare la formazione pratica di base per motociclisti presso un istruttore di scuola guida autorizzato. L'esame pratico di guida non è necessario.



Restrizioni nella licenza di condurre

Una restrizione nella licenza di condurre avviene se il veicolo usato all'esame non soddisfa i requisiti per alcuni aspetti.

La restrizione viene abrogata se il titolare della licenza di condurre dimostra, mediante esame pratico di guida, di essere in grado di guidare veicoli della categoria in questione senza restrizioni.

Trasporto professionale di persone (TPP)



Chi vuole trasportare a titolo professionale persone con veicoli della categoria B, B1, C, C1 o F necessita di un permesso per il trasporto professionale di persone (TPP). Il permesso viene registrato nella licenza di condurre con il codice 121 (o codice 122 nel caso di un permesso limitato).

Il permesso per il TPP non è necessario per:

- il trasporto professionale di feriti, malati o disabili in veicoli equipaggiati a tale scopo e con particolari dispositivi di avvertimento se:
 - con un veicolo che appartiene all'azienda vengono trasportate esclusivamente persone ammalate, ferite o disabili dipendenti dell'azienda,
 - il conducente del veicolo prende parte al traffico stradale nell'ambito della sua attività di servizio presso la polizia, l'amministrazione militare, la protezione civile o il servizio antincendio e se l'autorità ne ha dato l'autorizzazione;
- trasporti professionali di persone, se il prezzo della corsa è computato con altre prestazioni e la tratta non supera i 50 km.

Il permesso per il TPP è rilasciato al titolare di una licenza di condurre delle categorie B, B1 o F se il candidato:

- in un esame teorico complementare dimostra di conoscere le regole concernenti la durata del lavoro e del riposo dei conducenti professionali di veicoli leggeri per il trasporto di persone e
- in un esame pratico complementare di guida dimostra di essere in grado di trasportare senza rischi persone in un veicolo a motore della corrispondente categoria anche in situazioni di traffico difficili.

Al titolare di una licenza di condurre della categoria C il permesso per il TPP è generalmente rilasciato, su richiesta, senza ulteriori esami, a condizione che non abbia commesso nell'anno precedente la presentazione della domanda, infrazioni alle disposizioni del diritto della circolazione stradale implicanti la revoca della licenza di condurre.

Questo vale anche per il titolare della licenza di condurre della categoria C1, a condizione che abbia superato l'esame teorico complementare prescritto per questa categoria.

Il permesso per il TPP è necessario anche per il trasporto professionale con veicoli della categoria D e D1. I titolari di una licenza di condurre della categoria D o D1 illimitata ricevono il TPP automaticamente.

I titolari della licenza di condurre della categoria B, B1 o F sono esentati dall'esame di teoria supplementare se eseguono trasporti professionali di persone limitati:

- con veicoli equipaggiati per il trasporto di malati o feriti e muniti di particolari dispositivi di avvertimento;
- con veicoli la cui velocità massima, per tipo di costruzione tecnica, non supera i 30 km/h;
- disabili, scolari e operai;

Luoghi di esame



Gli esami pratici di guida sono possibili nei seguenti luoghi:

Coira:	Tutte le categorie
Samedan:	Tutte le categorie, eccetto categoria D
Roveredo:	Tutte le categorie
Davos:	Categoria F Categoria B, BE (1° giugno fino al 30 settembre)
Ilanz:	Categoria F
Thusis:	Categoria F
Scuol:	Categoria F
Müstair:	Categoria F
Li Curt:	Categoria F

Licenza di condurre in prova



Sul nostro sito Internet (www.stva.gr.ch) è pubblicato un volantino contenente tutte le informazioni più importanti relative alla licenza di condurre in prova.

Non dimentichi di frequentare i corsi di formazione complementare prescritti.

Certificato di qualificazione del conducente OAut (CQC)



Oltre alla licenza di condurre, i conducenti di veicoli delle categorie C, C1, D o D1 necessitano anche del certificato di qualificazione del conducente per il trasporto di passeggeri o merci. Informazioni ed eccezioni sono pubblicate su Internet all'indirizzo www.cambus.ch.

Categorie			Autorizzazioni	Età minima	Requisiti: Patente di guida	Corso pronto soccorso
	A₃₅	Motoveicoli con una potenza del motore fino a 35 kW e un rapporto della potenza del motore e del peso a vuoto fino a 0,20 kW/kg	A1, B1, F, G, M	18	--	si
	A	Motoveicoli (senza limitazioni)	A1, B1, F, G, M	2 anni di pratica con la categoria A 35kW	A 35kW	si
	A1	Motoveicoli di cilindrata non superiore a 125 cm ³ e una potenza del motore massima di 11 kW	F, G, M	15 / 16	--	Si
	B	Autoveicoli e tricicli a motore con peso totale non superiore a 3500 kg e con non più di otto posti, escluso quello del conducente. Con un veicolo di questa categoria può essere trainato un rimorchio con un peso totale non superiore a 750 kg, come pure un rimorchio con peso totale superiore a 750 kg, a condizione che il peso totale della combinazione non superi 3500 kg	B1, F, G, M	17	--	Si
	B1	Tricicli a motore con peso a vuoto non superiore a 670 kg e quadricicli a motore	F, G, M e motoslitte	18	--	Si
	C	Autoveicoli con peso totale superiore a 3500 kg e non più di otto posti, escluso quello del conducente. Con un autoveicolo di questa categoria può essere trainato un rimorchio con un peso totale non superiore a 750 kg	B, B1, C1, F, G, M	18	B	No
	C1	Autoveicoli con peso totale superiore a 3500 kg ma non oltre 7500 kg e non più di otto posti, escluso quello del conducente. Con un autoveicolo di questa categoria può essere trainato un rimorchio con un peso totale non superiore a 750 kg	B, B1, F, G, M Eccezione: Autoveicoli del servizio antincendio > 7,5 t	18	B	No
	D	Autoveicoli adibiti al trasporto di persone con più di otto posti, escluso quello del conducente. Con un autoveicolo di questa categoria può essere trainato un rimorchio con un peso non superiore a 750 kg	B, B1, C1, D1, F, G, M	21	C oppure B	No
	D1	Autoveicoli adibiti al trasporto di persone con più di otto posti, ma non più di sedici, escluso quello del conducente. Con un autoveicolo di questa categoria può essere trainato un rimorchio con un peso totale non superiore a 750 kg	B, B1, C1, F, G, M	21	B	No
	BE	Combinazioni di veicoli costituite da un veicolo trattore della categoria B e un rimorchio che come combinazione non rientrano nella categoria B	C1E, DE, D1E Condizione: patente di guida del veicolo trainante	17	B	No
	CE	Combinazioni di veicoli costituite da un veicolo trattore della categoria C e un rimorchio con un peso totale superiore a 750 kg	BE, C1E, DE, D1E Condizione: patente di guida del veicolo trainante	18	C	No
	C1E	Combinazioni di veicoli costituite da un veicolo trattore della categoria C1 e un rimorchio con peso totale superiore a 750 kg, a condizione che il peso della combinazione non superi 12 000 kg	BE, DE, D1E Condizione: patente di guida del veicolo trainante	18	C1	No
	DE	Combinazioni di veicoli costituite da un veicolo trattore della categoria D e un rimorchio con un peso totale superiore a 750 kg	BE, C1E, D1E Condizione: patente di guida del veicolo trainante	21	D	No
	D1E	Combinazioni di veicoli costituite da un veicolo trattore della categoria D1 e un rimorchio con peso totale superiore a 750 kg, a condizione che il peso totale della combinazione non superi 12 000 kg e il rimorchio non sia adibito al trasporto di persone	BE, C1E, DE Condizione: patente di guida del veicolo trainante	21	D1	No
	F	Veicoli a motore, esclusi motoveicoli e motoleggere, la cui velocità massima non supera 45 km/h	G, M	16 / 18	--	No
	G	Veicoli a motore agricoli, esclusi i veicoli speciali, la cui velocità massima non supera 30 km/h, esclusi i veicoli speciali	M	14	--	No
	M	Ciclomotori		14	--	No

	Esame di teoria	Validità licen. allievo conducente	Prorogamento licenza allievo conducente	Corso sensibilizzazione	Formazione pratica di base	Accompagnatore obbligatorio	Passeggeri	Veicolo per l'esame pratico di guida Requisiti
A₃₅	Base	4 mesi	12 mesi dopo aver assolto la formazione base	Si	12 ore (se non già frequentata)	No	Permessi	Un motoveicolo senza carrozino laterale, con una potenza del motore non superiore a 35 kW, due posti a sedere, e un rapporto tra potenza del motore e peso a vuoto non superiore a 0,20 kW/kg. Un motoveicolo appartenente alla categoria A1 non è permesso.
A	Base	12 mesi	Nessuna	Si	Nessuna	No	Permessi	Un motoveicolo senza carrozino laterale, con una potenza del motore di almeno 35 kW, e due posti a sedere,.
A1	Base	4 mesi	12 mesi dopo aver assolto la formazione base	Si	12 ore.	No	Permessi	Un motoveicolo della categoria A1, senza carrozino laterale. Se l'esame pratico viene eseguito con un motoveicolo la cui velocità è limitata a 45 km/h, questa limitazione verrà registrata anche nella licenza di condurre.
B	Base	24 mesi	Nessuna	Si	Nessuna	Si	Permessi	Un autoveicolo della categoria B. La velocità deve raggiungere almeno 120 km/h.
B1	Base	12 mesi	Nessuna	Si	Nessuna	No	Permessi	Un quadriciclo a motore che raggiunge una velocità di almeno 60 km/h o un triciclo a motore con un peso a vuoto non superiore a 670 kg che raggiunge una velocità di almeno 60 km/h.
C	Supplementare	24 mesi	Nessuna	No	Nessuna	Si	Permessi	Un veicolo a motore della categoria C con un peso effettivo di almeno 12 t, una lunghezza di almeno 8 m e una larghezza di almeno 2,30 m. La velocità deve raggiungere almeno 80 km/h. La sovrastruttura chiusa deve essere di altezza e di larghezza almeno pari a quelle della cabina del conducente.
C1	Supplementare	24 mesi	Nessuna	No	Nessuna	Si	Permessi	Un veicolo a motore della categoria C1 con un peso totale ammesso di almeno 4 t e una lunghezza di almeno 5 m. La velocità deve raggiungere almeno 80 km/h. La sovrastruttura chiusa deve essere di altezza e di larghezza almeno pari a quelle della cabina del conducente.
D	Supplementare	24 mesi	Nessuna	No	Nessuna	Si	Solo maestro scuola guida, esperto di esame e altri allievi conducenti	Un autobus con lunghezza di almeno 10 m e larghezza di almeno 2,30 m. La velocità deve raggiungere almeno 80 km/h.
D1	Supplementare	24 mesi	Nessuna	No	Nessuna	Si	Solo maestro scuola guida, esperto di esame e altri allievi conducenti	Un torpedone della categoria D1 con un peso totale ammesso di almeno 4 t e una lunghezza di almeno 5 m. La velocità deve raggiungere almeno 80 km/h. Può essere utilizzato anche un veicolo adatto all'esame della categoria C1.
BE	No	24 mesi	Nessuna	No	Nessuna	Si	Permessi	Un veicolo adatto all'esame della categoria B + un rimorchio con un peso totale ammesso di almeno 1000 kg. La velocità deve raggiungere almeno 80 km/h. La sovrastruttura chiusa del rimorchio deve essere di altezza e larghezza almeno pari a quelle del veicolo trattore. Il rimorchio deve essere utilizzato con un peso effettivo di almeno 800 kg.
CE	No	24 mesi	Nessuna	No	Nessuna	Si	Permessi	Un autoarticolato o un veicolo adatto all'esame della cat. C + rimorchio lungo almeno 7,5 m. Peso totale ammesso di almeno 21 t, peso effettivo di almeno 15 t, lunghezza di almeno 14 m e larghezza di almeno 2,30 m. La velocità deve raggiungere almeno 80 km/h. La sovrastruttura chiusa deve essere di altezza e di larghezza almeno pari a quelle della cabina del conducente.
C1E	No	24 mesi	Nessuna	No	Nessuna	Si	Permessi	Un veicolo adatto all'esame della categoria C1 + un rimorchio con un peso totale ammesso di almeno 1250 kg, lungo almeno 8 m. La velocità deve raggiungere almeno 80 km/h. La sovrastruttura chiusa deve essere di altezza e larghezza almeno pari a quelle del veicolo trattore. Il rimorchio deve essere utilizzato con un minimo di 800 kg di peso effettivo.
DE	No	24 mesi	Nessuna	No	Nessuna	Si	Permessi	Un veicolo adatto all'esame della categoria D + un rimorchio con un peso totale ammesso di almeno 1250 kg. La velocità deve raggiungere almeno 80 km/h. La sovrastruttura chiusa deve essere larga e alta almeno 2 m. Il rimorchio deve essere utilizzato con un peso effettivo di almeno 800 kg.
D1E	No	24 mesi	Nessuna	No	Nessuna	Si	Permessi	Un veicolo adatto all'esame della categoria D1 + un rimorchio con un peso totale ammesso di almeno 1250 kg. La velocità deve raggiungere almeno 80 km/h. La sovrastruttura chiusa deve essere alta e larga almeno 2 m. Il rimorchio deve essere utilizzato con un peso effettivo di almeno 800 kg.
F	Semplificato	12 mesi	Nessuna	No	Nessuna	No	Permessi	Un veicolo a motore della categoria F. La velocità deve raggiungere almeno 80 km/h.
G	Semplificato	Nessuna	Nessuna	No	Nessuna	No	--	--
M	Semplificato	Nessuna	Nessuna	No	Nessuna	No	--	--